

★READY TO ASSEMBLE PRECISION MODEL KIT ★KIT CONTAINS PARTS FOR ONE MODEL ★CEMENT AND PAINT NOT INCLUDED ★ACCURATELY REPRODUCED EXTERIOR AND COCKPIT ★CONTAINS THREE CREW FIGURES

1/48 様作機シリーズNO.49 三菱一式陸上攻撃機11型G4M1 解説協力・斎藤忠直



MITSUBISHI ISSHIKIRIKKO TYPE 11

The Mitsubishi G4M "Isshikirikko", or the type 1 land-based attack bomber, was built to a "range-at-all-cost" specification. In order to compensate for the inferior fleet strength restricted by the London and Washington Treaties, the Imperial Japanese Navy intended to support their naval operations from shore based aircraft. Bombers with an extremely long range were in dire need for such missions, and this could only be achieved by designing the entire wing as integral fuel tanks and keeping the structure as light as possible, without any armor

Der Mitsubishi G4M "Isshikirikko", oder auch Typ1 landgestützte Offensivbomber wurde nach den Vorgaben "Reichweite um jeden Preis" entwickelt. In der Absicht, die durch die Abkommen von London und Washington begrenzte Schlagkraft der Flotte auszugleichen, wollte die Japanische Marine ihre See-Operationen mit an der Küste stationierten Flugzeugen unterstützen. Bomber mit einer extrem großen Reichweite waren für solche Missionen unabdingbar, und dies konnte nur erreicht werden, indem man die gesamte Tragfläche mit eingebauten Tanks und den Aufbau so leicht wie möglich aus-

or self-sealing protection. Defensive weapons and armor protection for the crew were also kept to a minimum. To reduce the drag, bombs or torpedo were stored within a thick, cigar-like fuselage. The thin, wide wing contributed to obtain an excellent stability and maneuverability during flight. Using two 1530hp Mitsubishi "Kasei" type-11 radial engines, the G4M achieved a maximum speed of more than 420km/h and an outstanding 4,200km of range. However, the 5,000 liters of fuel in the unprotect-ed tanks made the bomber extremely vulnerable, and it

soon became known to U.S. gunners as the "one-shot lighter". With several improvements incorporated, the Isshikirikko stable served throughout the Pacific War. Including all variants, more than 2,400 units were produced. It was a part of the force which sank the British battleship HMS Prince of Wales and battle cruiser HMS Repulse at the beginning of the conflict. In 1945, it was also used in carrying the Japanese surrender delegation to end the war.

legte, ohne jegliche panzerung oder Seitversiegelungsschutz. Verteidigungswaffen und Panzerschutz für die Besatzung wurden ebenfalls auf ein Minimum reduziert. Zur Verringerung des Luftwiderstands, wurden Bomben oder Torpedos innerhalb eines dicken, zigarrenförmigen Rumpfes untergebracht. Die flachen, breiten Flügel trugen zur hervorragenden Flugstabilität und Manövriertfähigkeit bei. Ausgerüstet mit zwei 1530 PS Mitsubishi "Kasei" Typ-11 Sternmotoren erreichte die GM eine Höchstgeschwindigkeit von 420 km/h und hervorragende 4.200 km an Reichweite. Jedoch machten die 5.000

Liter Treibstoff in ungeschützten Tanks diesem Bomber extrem verletzlich. Nach Einbau verschiedener Verbesserungen diente die Isshikirikko Baureihe während des gesamten Pazifik-Kriegs. Einschließlich aller Varianten wurden mehr als 2.400 Einheiten gebaut. Sie waren ein Teil der Streitkräfte welche das Britische Schlachtschiff HMS Prince of Wales und den Schlachtkreuzer HMS Repulse zu Beginn des Kriegs versenkten. 1945 wurde sie auch eingesetzt, um die Japanische Kapitulations-Abordnung zu transportieren, welche das Kriegsende aushandelte.

obturants et en conséquence faiblement protégé. Les armements défensifs et les blindages de protection de l'équipage étaient restreints à un minimum. Pour réduire la traînée, les bombes ou torpilles étaient transportées à l'intérieur du fuselage de grande section et en forme de cigarette. L'aile de grand allongement assurait à la fois une excellente stabilité et une remarquable maniabilité. Propulsé par deux moteurs en étoile Mitsubishi "Kasei" type 11 de 1530 CV, le G4M atteignait une vitesse maximale excédant 420 km/h et disposait d'une autonomie phénoménale de 4.200 km. Cependant, les 5.000 litres de carburant nécessaires contenus dans des

réservoirs non protégés rendaient ce bombardier extrêmement vulnérable aux attaques aériennes ou terrestres et les mitrailleurs américains le surnommèrent "briquet à un coup". Bénéficiant de plusieurs améliorations successives, le G4M resta en service tout au long de la guerre du Pacifique. Plus de 2.400 exemplaires, toutes versions confondues furent produits. Des G4M faisaient partie de la force d'intervention qui coula le cuirassé HMS Prince of Wales et le croiseur de bataille HMS Repulse britanniques au début du conflit. En 1945, c'est un "Betty" qui transporta la délégation qui présenta la reddition japonaise.

の考えからでした。軍縮条約により、アメリカやイギリスに対して6割という艦船の保有制限を課せられた日本海軍は、それによる海上兵力の劣勢を陸上攻撃機によって補おうとしたのです。このため長大な航続能力を要求され、主翼内部もインテグラル方式の燃料タンクとして4200キロにもなる航続距離を実現。全長6m近い91式魚雷や約1トンの爆弾を機内に収めるために胴体は思い切って太くされました。空気力学の追求によって抵抗を抑え、最大速度は420km/hを上回り、双発機ながら当時の四発の重爆撃機に迫る性能を持つことになったのです。また雷撃任務に適したすぐれた操縦安定性も特長でした。一式陸攻は、すでに高い評価を得ていた九六式陸攻を手がけた本庄季郎

技師を主務者として三菱で開発され、昭和15年12月に11型の量産1号機が完成、ただちに部隊配備がすすめられ、翌昭和16年夏から中国大陆での作戦に投入されます。統いてエンジンの仕様を変え、主翼インテグラルタンクの被弾による発火をおさえる改良を加えた21型が登場し、合計1202機が生産されました。さらにより強力なエンジンに換装した22型の各タイプ、防御力を強化した34型やその対潜哨戒・輸送機型などをふくめ、総生産機数は、太平洋戦争中の日本の双発機としては最多の2400機あまりを数えることになったのです。

■11型データ、全長19.97m 全幅24.88m エンジン：三菱・火星11型空冷複列星形14気筒1530馬力×2 武装：20mm機銃×1 7.7mm機銃×4

1/48 三菱一式陸上攻撃機11型G4M1(和英双)



作る前にかならず
お読み下さい。

READ BEFORE ASSEMBLY.
ERST LESEN — DANN BAUEN.
A LIRE AVANT ASSEMBLAGE.

● Bien lire et assimiler les instructions avant de commencer l'assemblage. La construction du modèle par un enfant doit s'effectuer sous la surveillance d'un adulte.

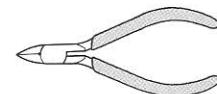
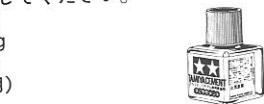
★ 下の工具を用意してください。

- ★ Tools recommended
- ★ Benötigtes Werkzeug
- ★ Outilage nécessaire

接着剤(プラスチック用)

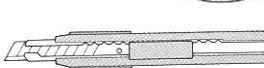
Cement
Kleber
Colle

ニッパー
Side cutters
Seitenschneider
Pince coupante



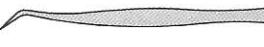
ナイフ

Modeling knife
Modelliermesser
Couteau de modéliste



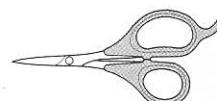
ピンセット

Tweezers
Pinzette
Précelles



(はさみ)

Scissors
Schere
Ciseaux



★ その他にヤスリ(紙ヤスリ)も用意して下さい。

★ File or sand paper can come in handy.

★ Benutzen Sie eine Feile oder Schleifpapier.

★ Une lime ou papier abrasif peut être utile.

塗装指示のマークです。タミヤカラーのナンバーで指示しました。

This mark denotes numbers for Tamiya Paint colors.

AS-1 ● 暗緑色(IJN) / Dark Green (IJN) / Dunkelgrün (IJN) / Vert Foncé (Marine Impériale Japonaise)

AS-2 ● 明灰色(IJN) / Light Gray (IJN) / Hellgrün (IJN) / Gris Clair (Marine Impériale Japonaise)

AS-17 ● 濃緑色(IJA) / Dark Green (IJA) / Dunkelgrün (IJA) / Vert Foncé (IJA)

TS-1 ● レッドブラウン / Red brown / Rotbraun / Rouge brun

X-7 ● レッド / Red / Rot / Rouge

X-10 ● ガンメタル / Gun metal / Metall-Grau / Gris acier

X-11 ● クロームシルバー / Chrome silver / Chrom-Silber / Aluminium chromé

X-12 ● ゴールドリーフ / Gold leaf / Gold glänzend / Doré

X-14 ● スカイブルー / Sky blue / Himmelblau / Bleu ciel

X-18 ● セミグロスブラック / Semi gloss black / Seidenglanz Schwarz / Noir satiné

XF-1 ● フラットブラック / Flat black / Matt Schwarz / Noir mat

XF-2 ● フラットホワイト / Flat white / Matt Weiß / Blanc mat

XF-7 ● フラットレッド / Flat red / Matt Rot / Rouge mat

XF-10 ● フラットブラウン / Flat brown / Matt Braun / Brun mat

XF-15 ● フラットフレッシュ / Flat flesh / Fleischfarben/matt / Chair mate

XF-16 ● フラットアルミニウム / Flat aluminum / Matt Aluminium / Aluminium mat

XF-22 ● RLMグレー / RLM grey / RLM-Grau / Gris R.L.M.

XF-52 ● フラットアース / Flat earth / Erdfarbe / Terre mate

XF-56 ● メタリックグレー / Metallic grey / Grau-Metallique / Gris métallisé

XF-58 ● オリーブグリーン / Olive green / Olivgrün / Vert olive foncé

XF-64 ● レッドブラウン / Red brown / Rotbraun / Rouge brun

● このキットは組み立てモデルです。作る前に必ず説明書を最後までお読み下さい。また小学生などの低年齢の方が組み立てる時は、保護者の方をお読み下さい。

● 接着剤や塗料は、必ずプラスチックモデル専用をお使い下さい。(別売)

● Read carefully and fully understand the instructions before commencing assembly. A supervising adult should also read the instructions if a child assembles the model.

● Bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen, sollten Sie alle Anweisungen gelesen und verstanden haben. Falls ein Kind das Modell zusammenbaut, sollte ein beaufsichtigender Erwachsener die Bauanleitung ebenfalls gelesen haben.

△ 注意

● 工具の使用には十分注意して下さい。特にナイフ、ニッパーなどの刃物によるケガや事故に注意してください。

● 接着剤や塗料は使用する前にそれぞれの注意書きをよく読み、指示に従って正しく使用し、使用する時は換気に十分注意してください。

● 小さなお子様のいる所での工作は避けてください。小さな部品の飲み込みや、ビニール袋をかぶっての窒息などの危険な状況が考えられます。

△ CAUTION

● When assembling this kit, tools including knives are used. Extra care should be taken to avoid personal injury.

● Read and follow the instructions supplied with paints and/or cement, if used (not included in kit). Use plastic cement and paints only.

● Keep out of reach of small children. Children must not be allowed to suck any part, or pull vinyl bag over the head.

△ VORSICHT!

● Beim Zusammenbau dieses Bausatzes werden Werkzeuge einschließlich Messer verwendet. Zur Vermeidung von Verletzungen ist besondere Vorsicht angebracht.

● Wenn Sie Farben und/oder Kleber verwenden (nicht im Bausatz enthalten), beachten und befolgen Sie die dort beiliegenden Anweisungen. Nur Klebstoff und Farben für Plastik verwenden.

● Bausatz von kleinen Kindern fernhalten. Verhüten Sie, daß Kinder irgendwelche Bauteile in den Mund nehmen oder Plastiktüten über den Kopf ziehen.

△ PRECAUTION

● L'assemblage de ce kit requiert de l'outillage, en particulier des couteaux de modéliste. Manier les outils avec précaution pour éviter toute blessure.

● Lire et suivre les instructions d'utilisation des peintures et ou de la colle, si utilisés (non inclus dans le kit). Utiliser uniquement des colle et des peintures spéciales pour le polystyrène.

● Garder hors de portée des enfants en bas âge. Ne pas laisser les enfants mettre en bouche ou sucer les pièces, ou passer un sachet vinyl sur la tête.

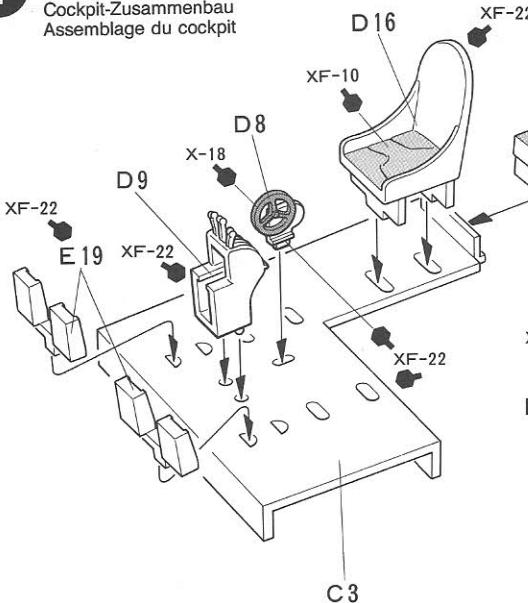
1

コックピットのくみたて

Cockpit assembly

Cockpit-Zusammenbau

Assemblage du cockpit

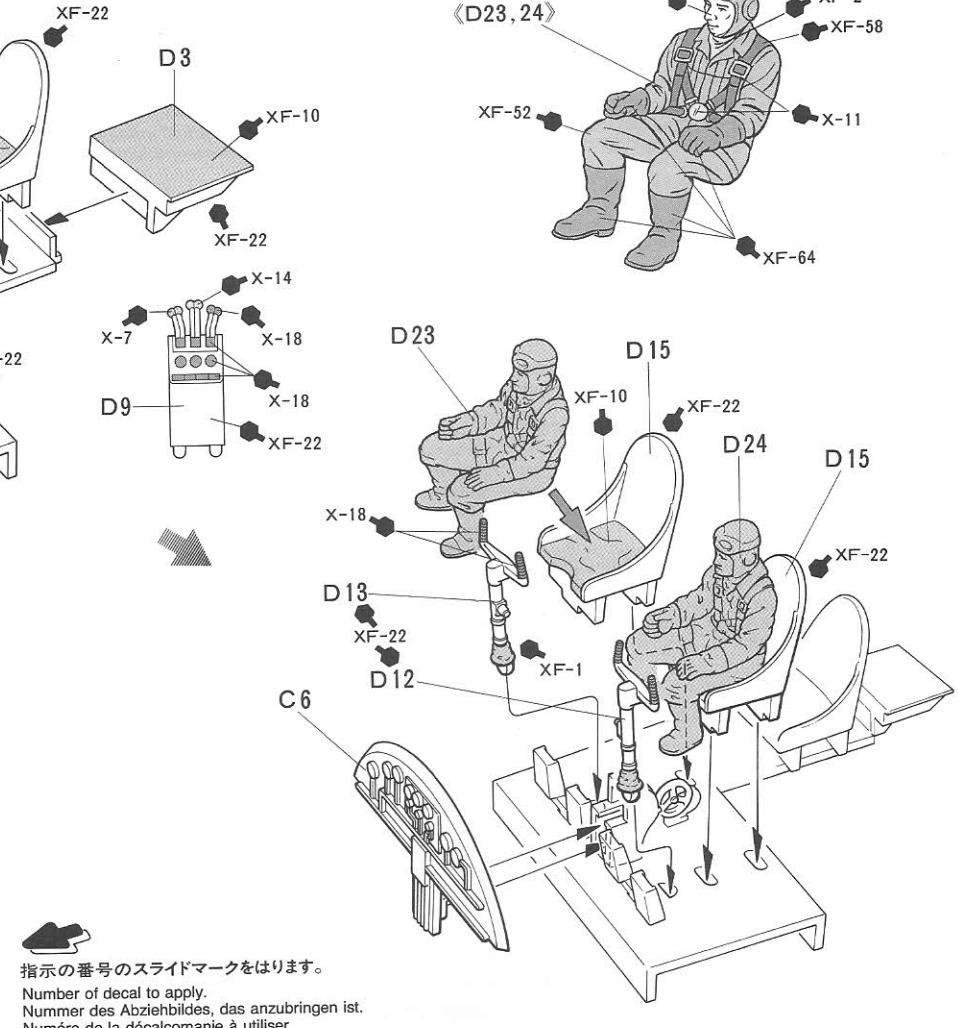
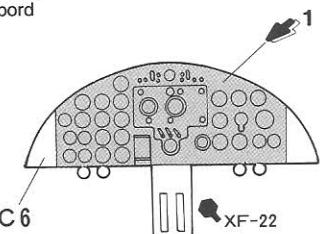


《メーターパネル》

Instrument panel

Instrumententafel

Planche de bord



2

内装のくみたて

Interior assembly

Innenraum-Zusammenbau

Assemblage du poste de pilotage.

コクピット

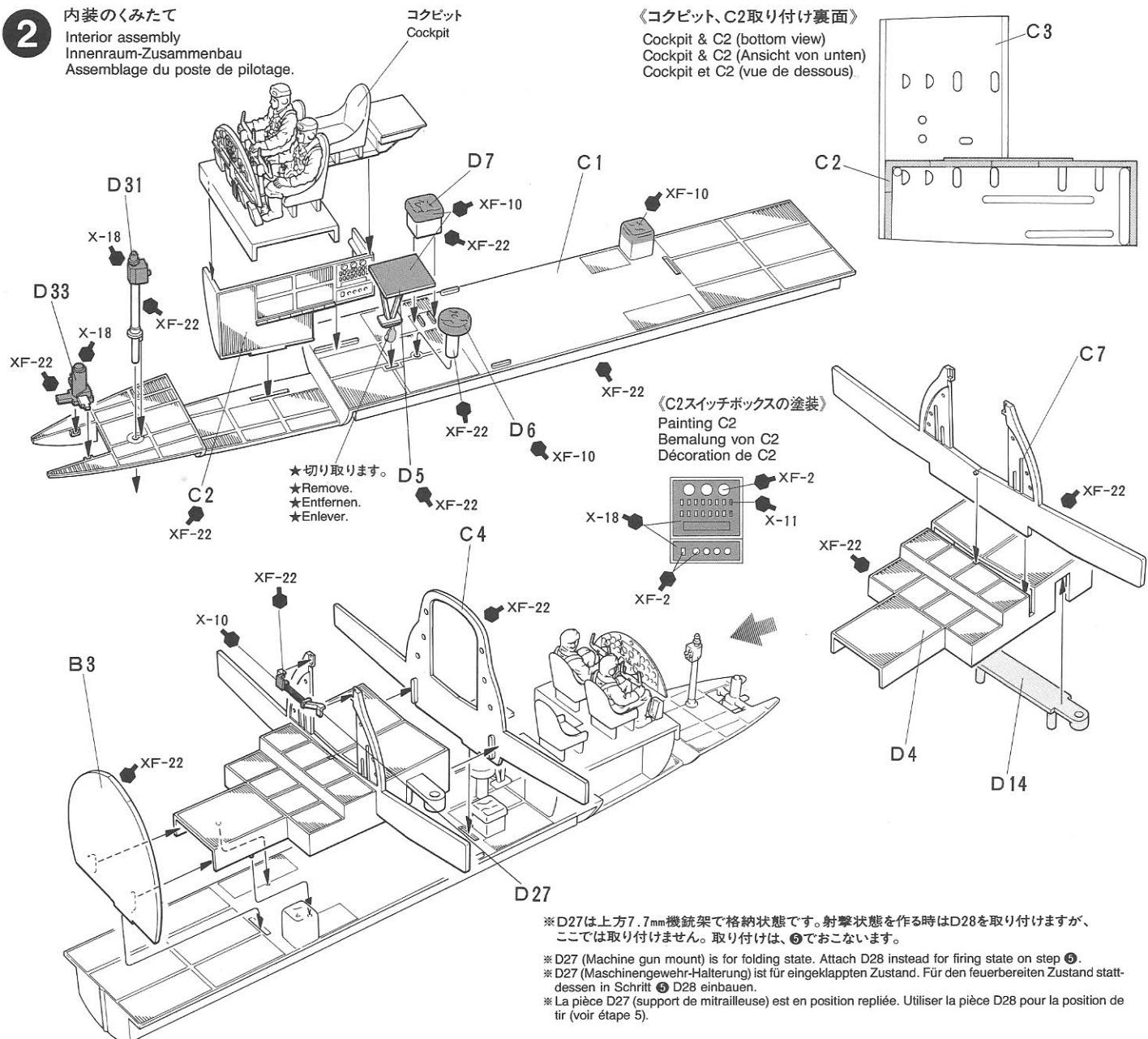
Cockpit

《コクピット、C2取り付け裏面》

Cockpit & C2 (bottom view)

Cockpit & C2 (Ansicht von unten)

Cockpit et C2 (vue de dessous)



3

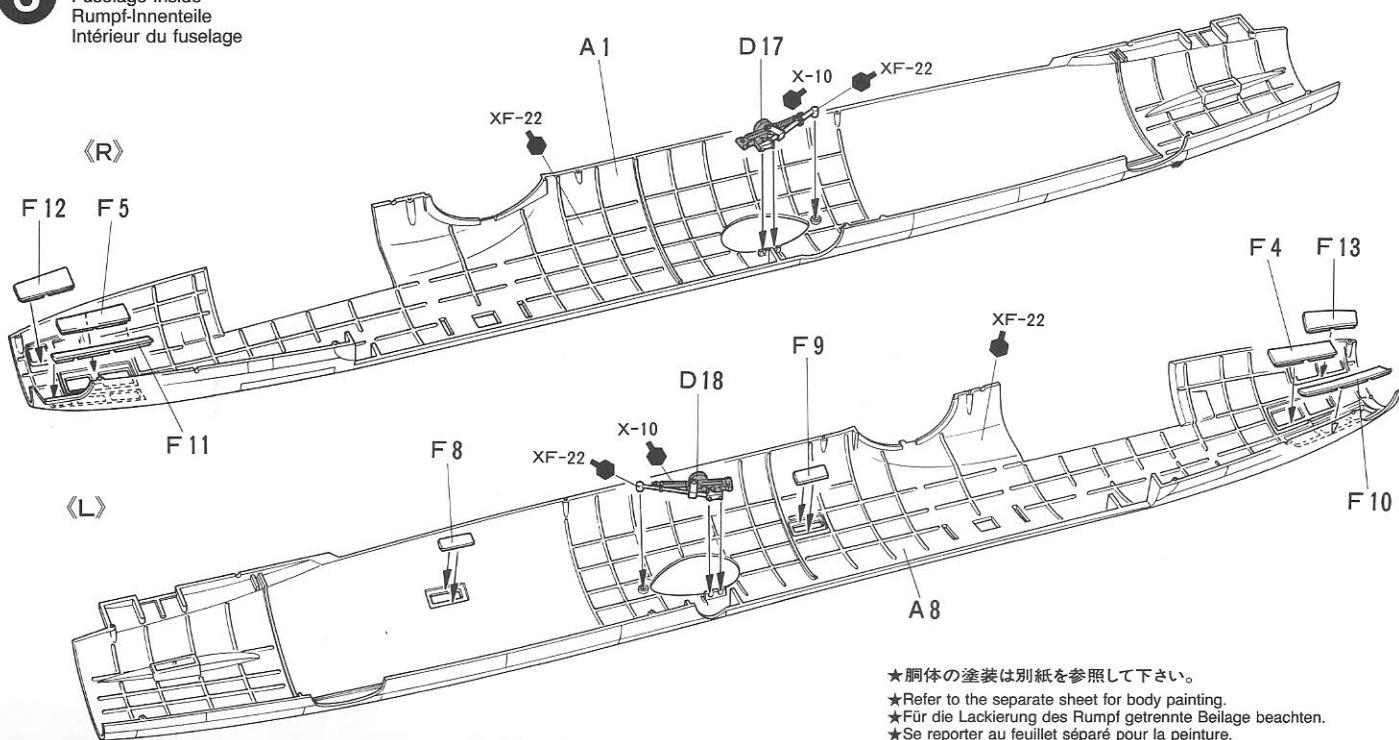
胴体内側のくみたて

Fuselage inside

Rumpf-Innenteile

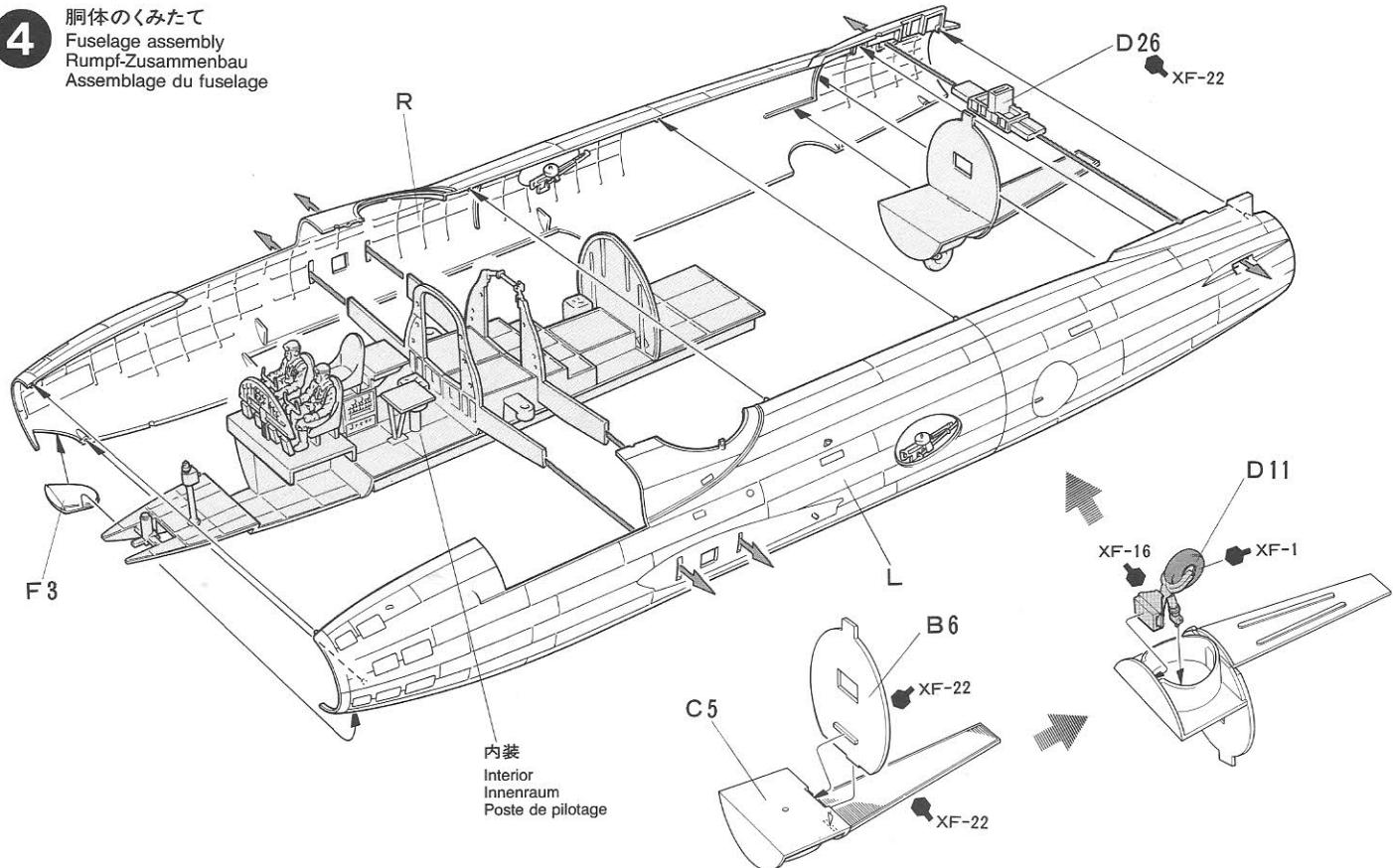
Intérieur du fuselage

A 1



4

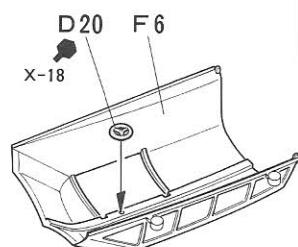
胴体のくみたて
Fuselage assembly
Rumpf-Zusammenbau
Assemblage du fuselage



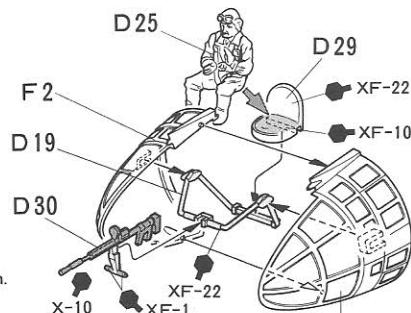
5

風防の取り付け
Attaching canopys
Kabinendach-Einbau
Fixation de la canopée

★当社アフターサービスにて塗装済みの
のF-パーツをご用意しております。
ご利用下さい。
★Pre-painted F parts are available
separately.
★Fertig lackierte F-Teile getrennt erhältlich.
★Les pièces pré-peintes F sont
disponibles séparément.



F 19
★開閉どちらか選びます。
★Select open or closed.
★Offen oder geschlossen auswählen.
★Choisir ouverte ou fermée.



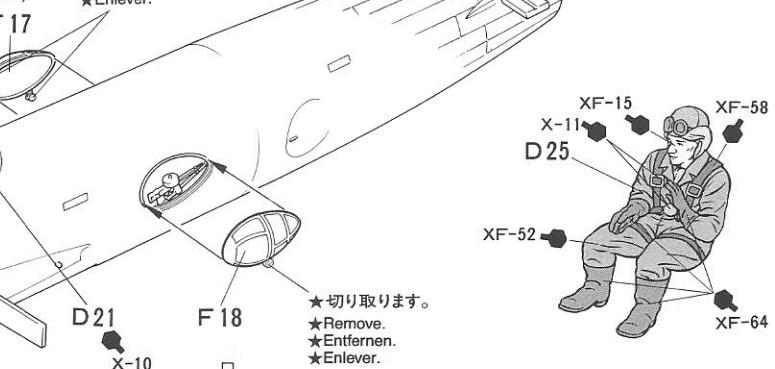
★切り取ります。
★Remove.
★Entfernen.
★Enlever.

F 14(格納状態)
(for machine gun folding state)
(für MG eingeklappten Zustand)
(pour mitrailleuse position repliée)



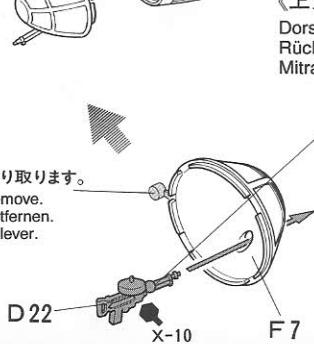
F 6

《上方機銃を射撃状態にする時》
Dorsal Machine Gun Firing State
Rückwärtiges Maschinengewehr feuerbereit
Mitrailleuse dorsale en position de tir.



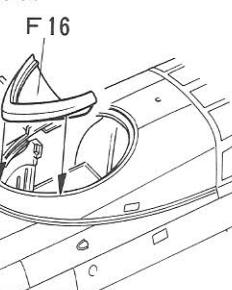
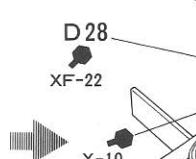
★切り取ります。
★Remove.
★Entfernen.
★Enlever.

★押し込みます。
★Snap on.
★Einschnappen.
★Insérer.

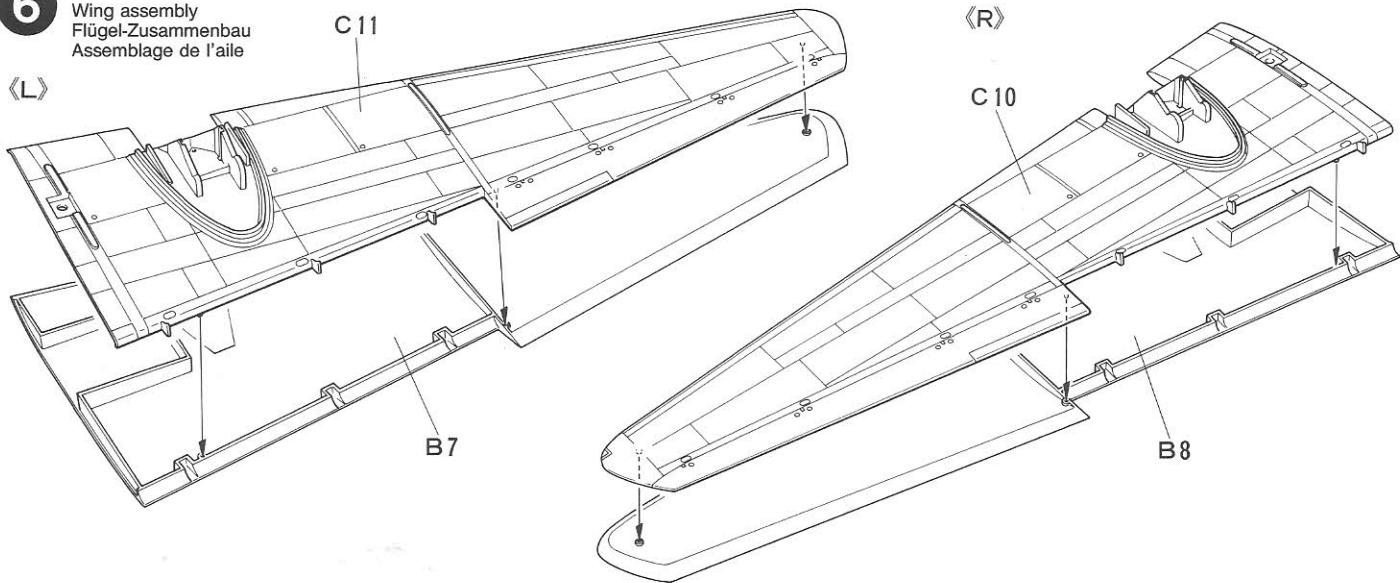


F 16

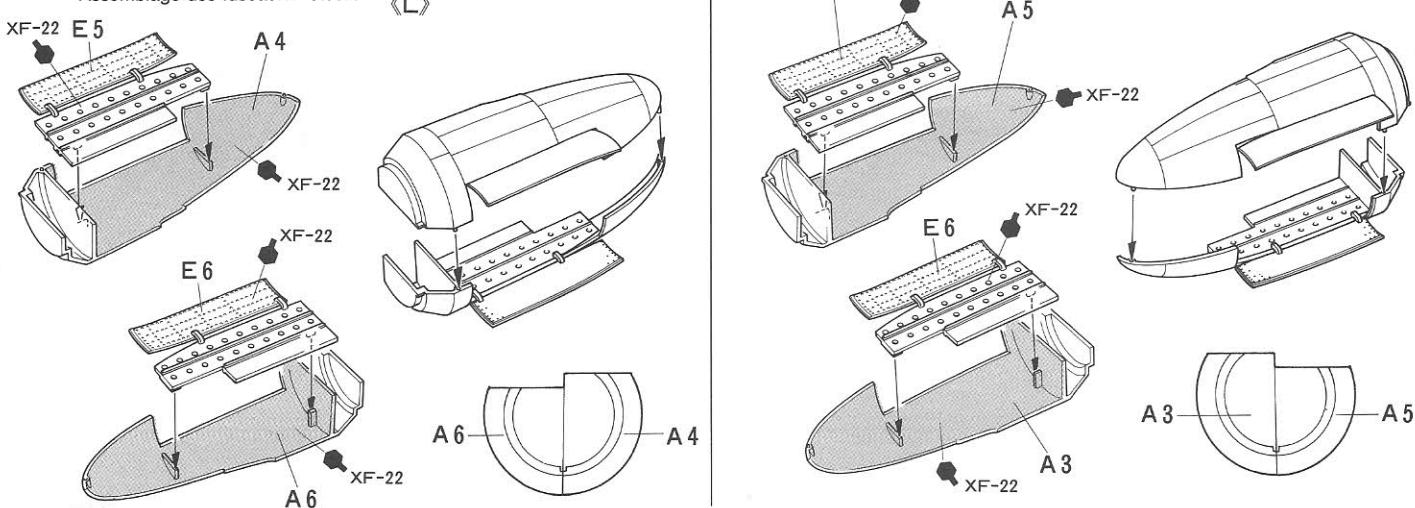
★切り取ります。
★Remove.
★Entfernen.
★Enlever.



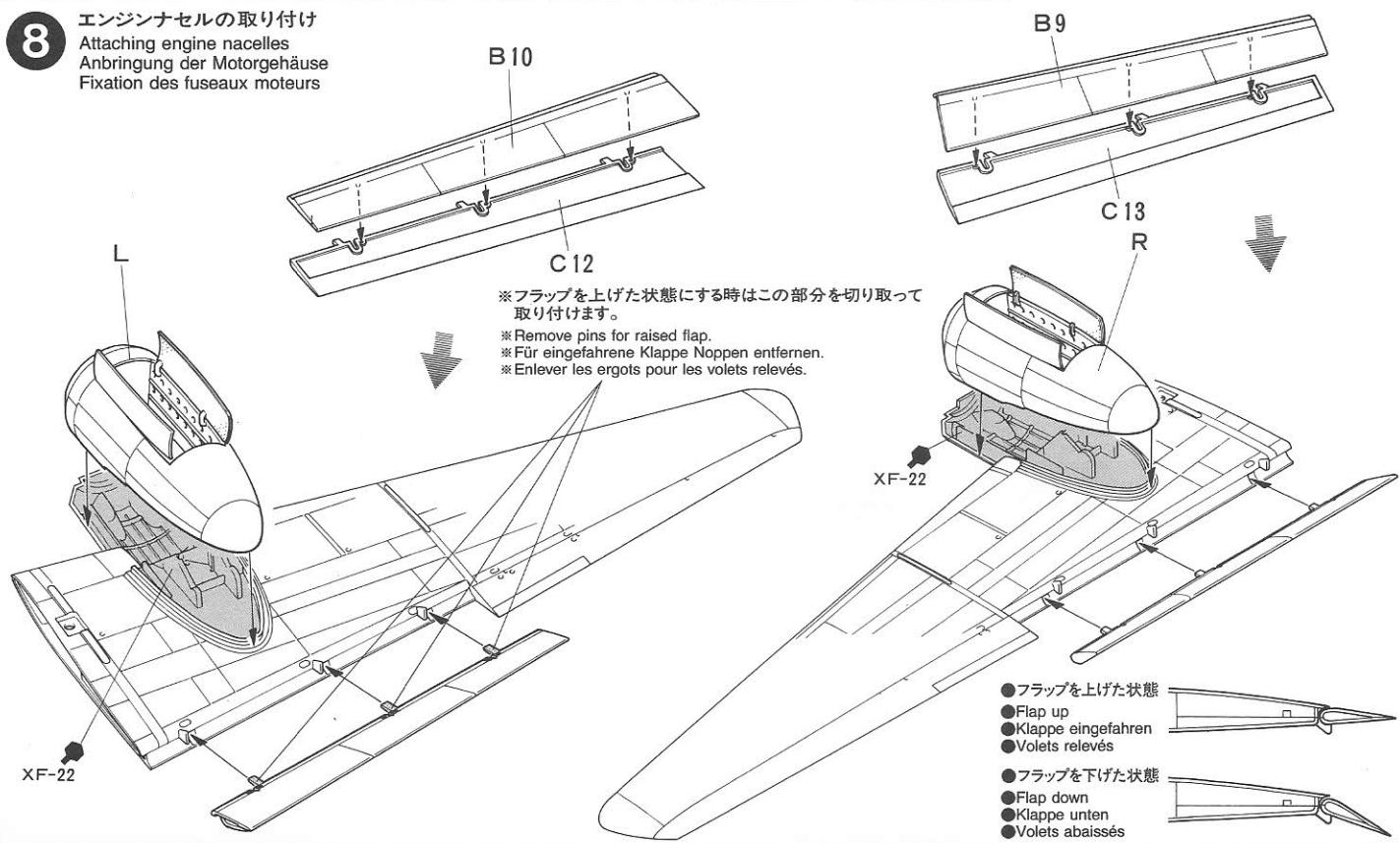
6 主翼のくみたて
Wing assembly
Flügel-Zusammenbau
Assemblage de l'aile



7 エンジンナセルのくみたて
Engine nacelle assembly
Zusammenbau des Motorgehäuses
Assemblage des fuseaux moteurs



8 エンジンナセルの取り付け
Attaching engine nacelles
Anbringung der Motorgehäuse
Fixation des fuseaux moteurs

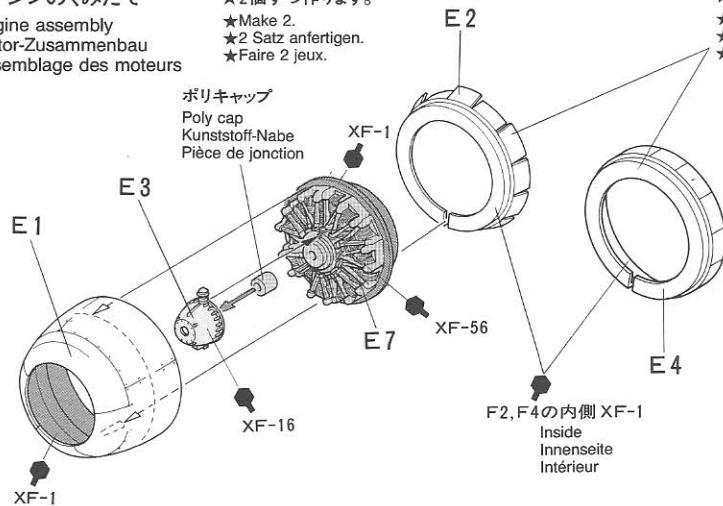


9

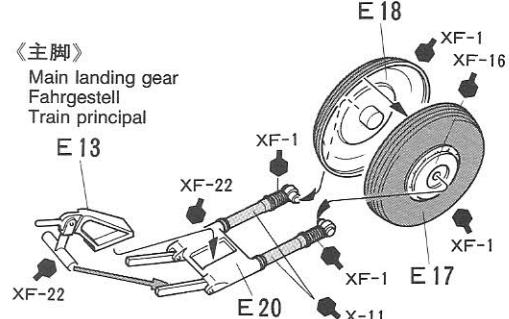
エンジンのくみたて

Engine assembly
Motor-Zusammenbau
Assemblage des moteurs

- ★2個ずつ作ります。
- ★Make 2.
- ★2 Satz anfertigen.
- ★Faire 2 jeux.



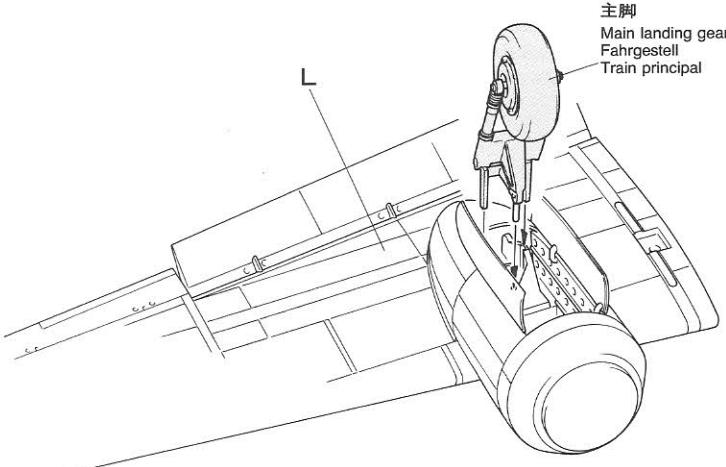
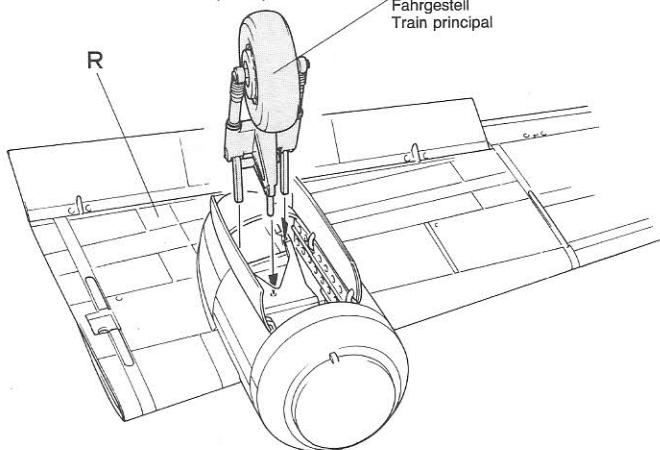
- ★どちらか選んで取り付けます。
- ★Select either.
- ★Auswählen.
- ★Choisir l'une ou l'autre.

**10**

主脚の取り付け

Attaching landing gear
Fahrgestell-Einbau
Fixation du train principal

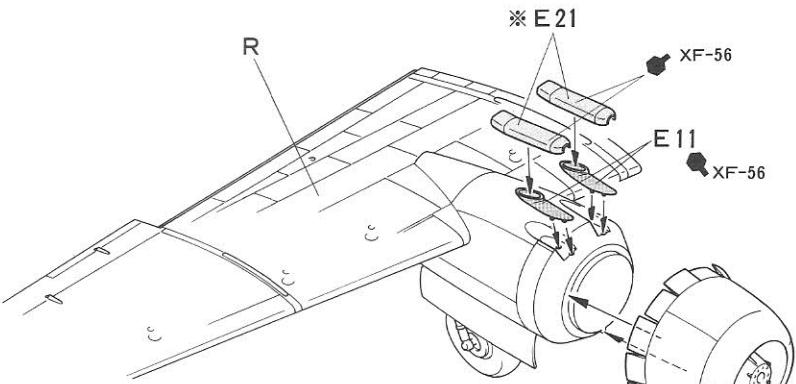
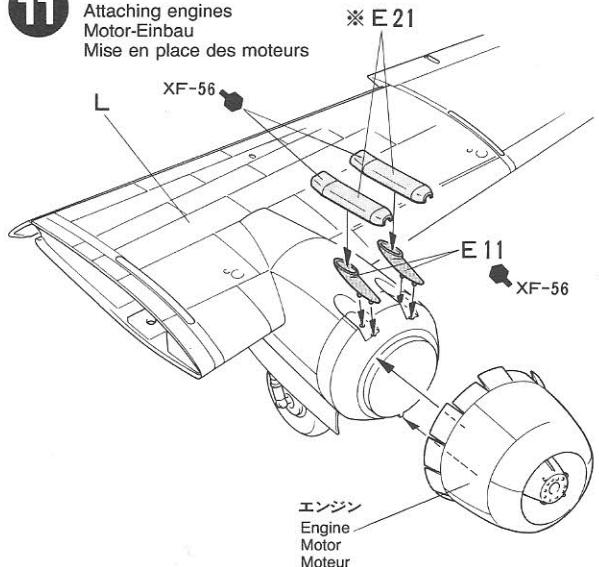
主脚
Main landing gear
Fahrgestell
Train principal

**11**

エンジンの取り付け

Attaching engines
Motor-Einbau
Mise en place des moteurs

※ E21



※E21の消炎排出管は夜間飛行タイプを作る時、取り付けます。

※ For night flying version
※ Für Nacht Version
※ Pour version de nuit

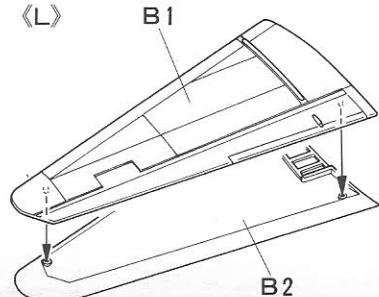
エンジン
Engine
Motor
Moteur

12

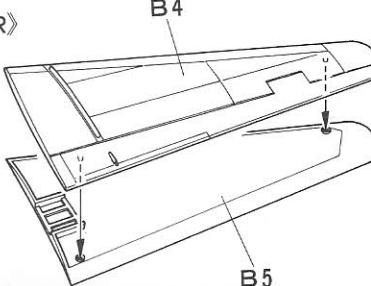
水平尾翼のくみたて

Horizontal stabilizer
Höhenflosse
Stabilisateurs

《L》

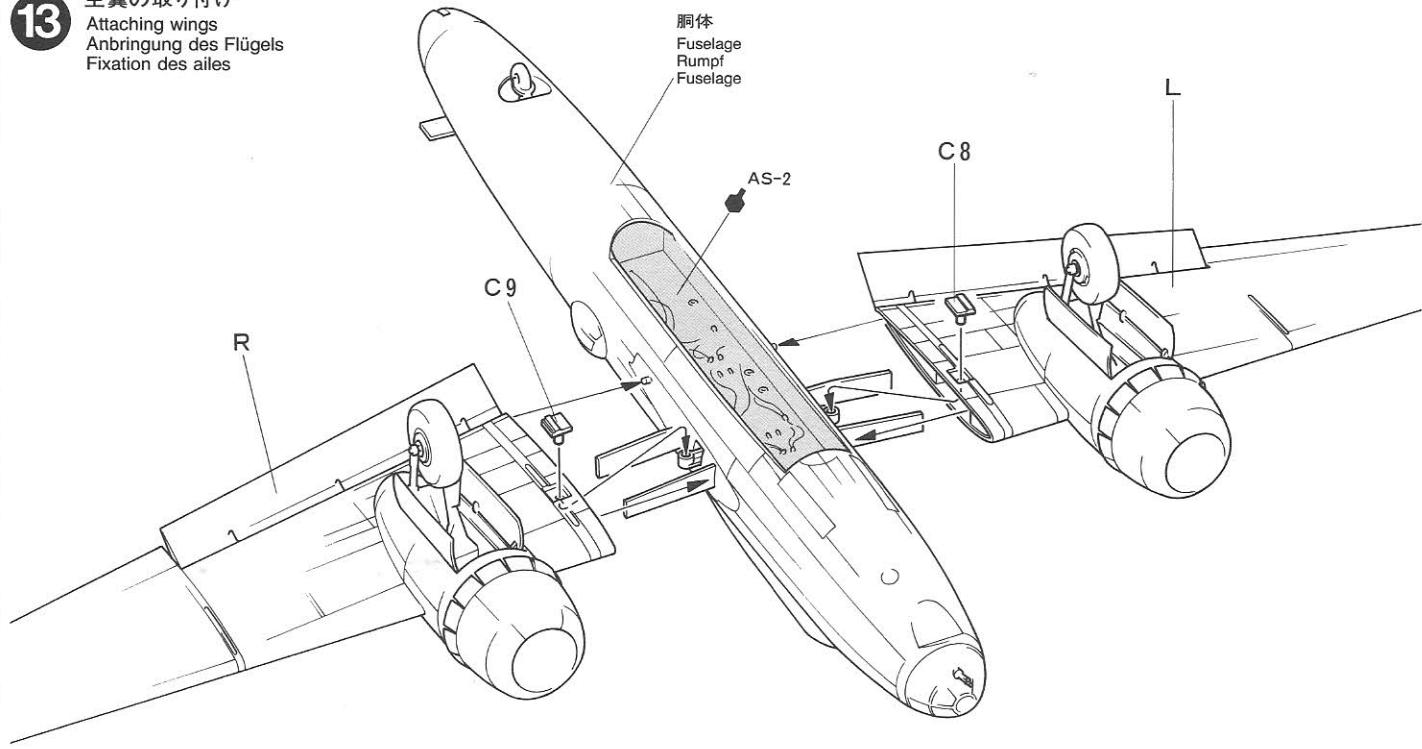


《R》



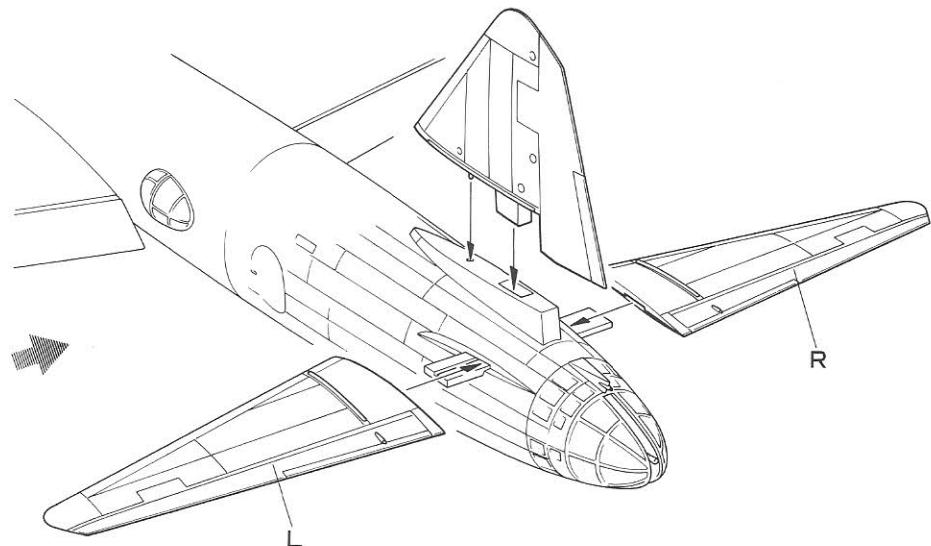
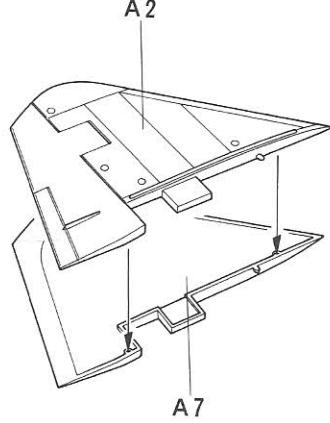
13

主翼の取り付け
Attaching wings
Anbringung des Flügels
Fixation des ailes



14

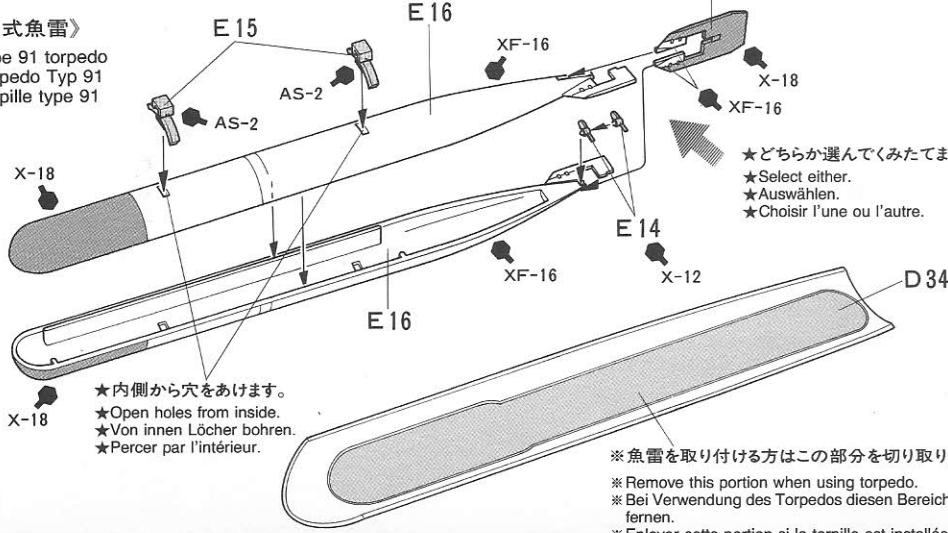
尾翼の取り付け
Attaching stabilizers
Anbringung des Leitwerks
Fixation des stabilisateurs



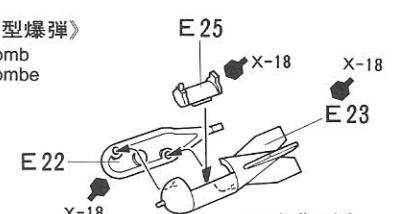
15

爆弾/魚雷のくみたて
External stores
Außenlasten
Charges offensives

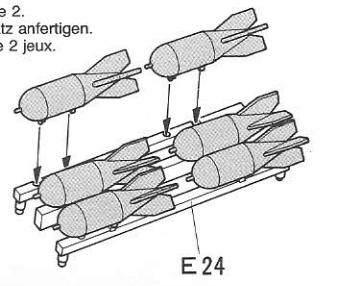
『91式魚雷』
Type 91 torpedo
Torpedo Typ 91
Torpille type 91



《小型爆弾》
Bomb
Bombe



★2セット作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.



※魚雷を取り付ける方はこの部分を切り取ります。
※Remove this portion when using torpedo.
※Bei Verwendung des Torpedos diesen Bereich entfernen.
※Enlever cette portion si la torpille est installée.

16

魚雷/爆弾の取り付け

Attaching bomb/torpedo

Anbringung von Bomben/Torpedo

Fixation des charges

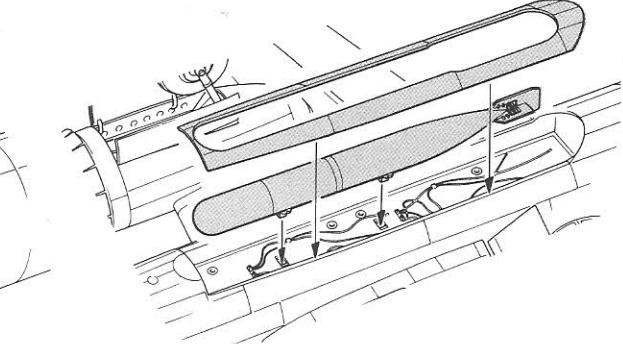
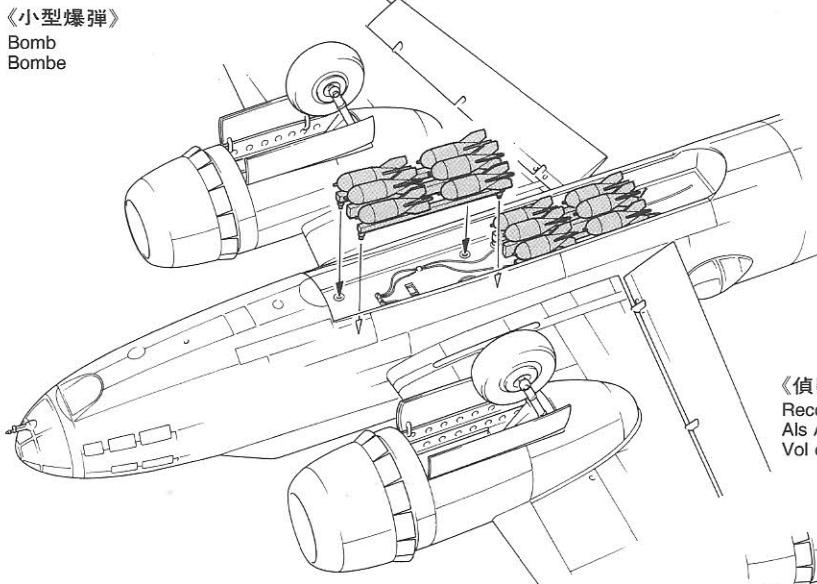
《小型爆弾》

Bomb

Bombe

《魚雷》

Torpedo



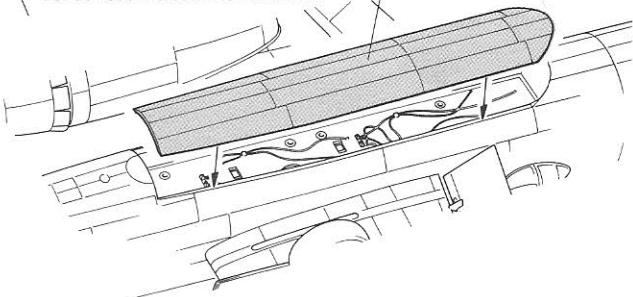
《偵察/移動時》

Reconnaissance/maneuver flight

Als Aufklärungs/Manaöver Flugzeug

Vol de reconnaissance/manoeuvre

D 34



★兵装は3種類のうち選んで取り付けて下さい。

★Select one from these 3 versions.

★Eine dieser 3 Versionen auswählen.

★Sélectionner l'une des 3 versions

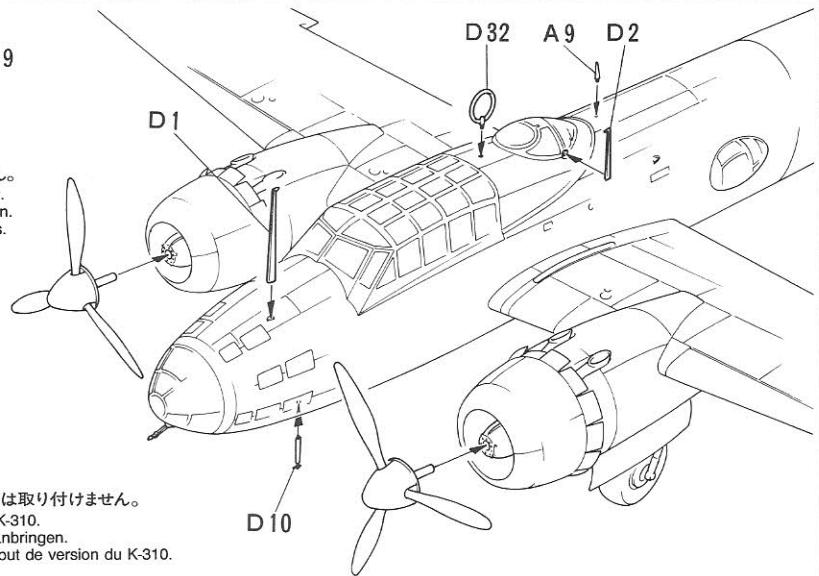
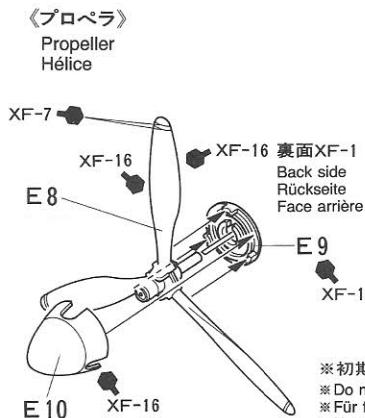
17

アンテナの取り付け

Attaching antennas

Anbringung der Antennen

Fixation des antennes

前
Front
Vorne
Avant★プロペラは接着しません。
★Do not cement propeller.
★Propeller nicht festkleben.
★Ne pas coller les hélices.※初期のK-310を作る時はE9、10は取り付けません。
※Do not attach E9 & E10 for early K-310.
※Für früher K-310 E9 & E10 nicht anbringen.
※Ne pas fixer E9 et E10 pour le début de version du K-310.

AFTER MARKET SERVICE CARD

When purchasing Tamiya replacement parts, please take or send this form to your local Tamiya dealer so that the parts required can be correctly identified and supplied. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

Parts code

9006189A Parts
9006190B Parts
0006175C Parts
0006176D Parts
0006177E Parts (1 pc.)

0006178F Parts

94060582x3mm Poly Cap (2 pcs.)

1406103Decal

1056159Instructions

OPTIONAL PARTS

0556046F Parts (Painted) ITEM 61049

★部品請求にはこのカードが必要です。

部品請求なさる方はカードの住所、氏名、電話番号、をしきりご記入下さい。

●振替料金が安く、便利な郵便振替もご利用下さい。ご利用方法は下記をご覧下さい。

《郵便振替のご利用法》

お近くの郵便局にある郵便振替用紙の通信欄に、ITEM番号、スケール、製品名、部品名、数量を必ず記入下さい。次に口座番号欄に「00810-9-1118」、加入者名欄に「株田宮模型」、金額欄に必要部品の合計金額を記入します。そして振込人住所欄にあなたの住所、氏名、郵便番号、電話番号をご記入いただき、代金をそえて郵便局の窓口にお出し下さい。この時振込にかかる手数料はお客様の負担となります。また郵便振替をご利用になる時は右のカードは必要ありません。

《イタリエリ製キットの購入法》

イタリエリ製キットのご注文は当社アフターサービスをご利用下さい。イタリエリ製品の一覧をご用意してあります。お問い合わせはお電話でアフターサービス係まで。



For Japanese use only!

☆ ITEM 61049

住所

--	--	--	--	--	--

電話 () -

氏名

左記の価格は予告なく変更となる場合があります。



田宮模型

静岡市恩田原3-7 〒422-8610

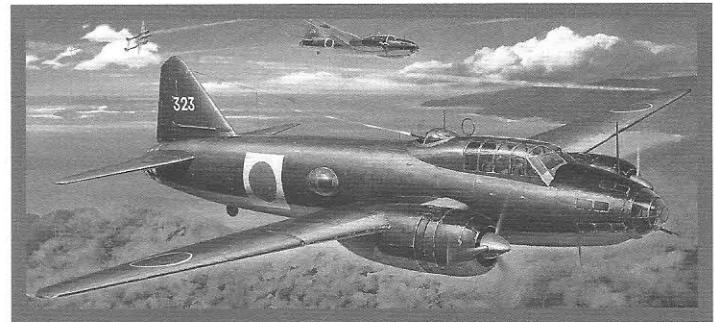
PRINTED IN PHILIPPINES

MITSUBISHI G4M1 MODEL 11

TAMIYA

-ADMIRAL YAMAMOTO TRANSPORT (w/17 FIGURES)

一式陸上攻撃機 11型山本長官搭乗機（人形17体付き）

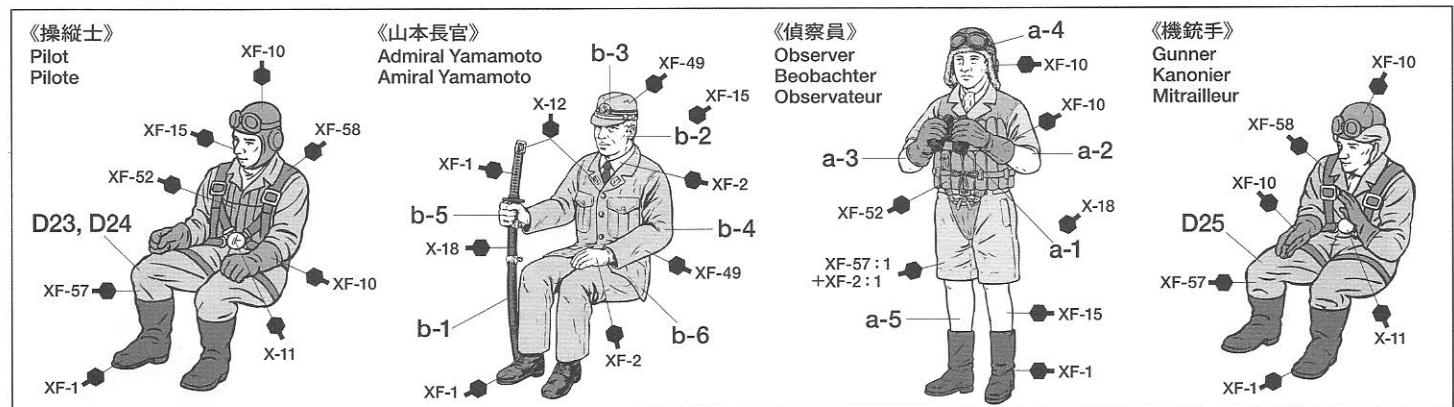


- このキットでは人形や尾部機銃座風防の組立/塗装が本文説明図とは異なります。組立番号 4, 6, 11, 15, 16 ではこの補足説明図を参考に組み立てをしてください。
- This kit features figure and tail glazing parts which are different from the assembly instruction manual. Refer to these instructions at corresponding assembly steps.
- Dieser Bausatz zeigt andere Figuren- und Heckkuppel-Teile, als in der Bauanleitung beschrieben. Benutzen Sie diese Anleitung bei den entsprechenden Bauschritten.
- Le kit comporte une figurine et des pièces de l'arrière du fuselage, différentes de celles figurant dans le manuel de montage. Se reporter à ces instructions et aux étapes correspondantes.

PAINTS REQUIRED

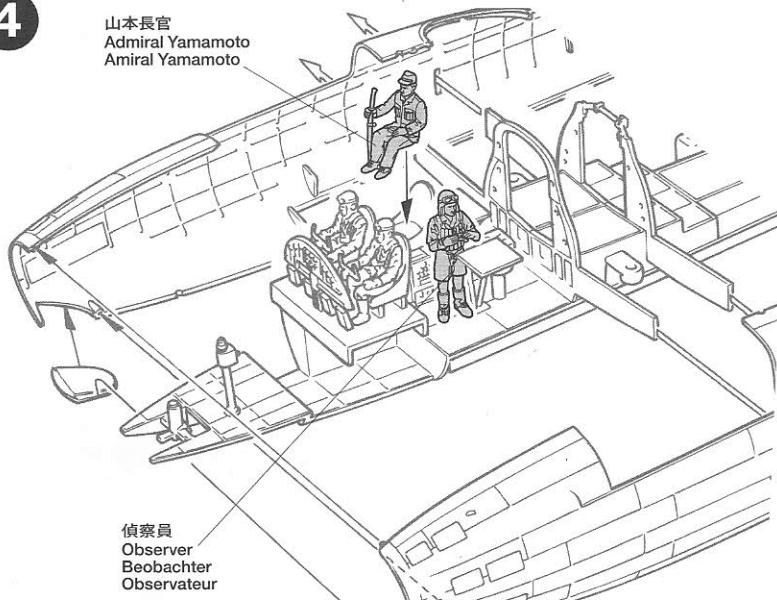
AS-1	● 暗緑色(日本海軍) / Dark Green (IJN) / Dunkelgrün (IJN) / Vert Foncé (Marine Impériale Japonaise)
AS-12	● シルバーメタル / Bare-Metal Silver / Blank-Metall Silber / Métal Nu
X-11	● クロームシルバー / Chrome silver / Chrom-Silber / Aluminium chromé
X-10	● ガンメタル / Gun metal / Metall-Grau / Gris acier

X-12	● ゴールドリーフ / Gold leaf / Gold Glänzend / Doré
X-18	● ミニグロスブラック / Semi gloss black / Seldenglanz Schwarz / Noir satiné
XF-1	● フラットブラック / Flat black / Matt Schwarz / Noir mat
XF-2	● フラットホワイト / Flat white / Matt Weiß / Blanc mat
XF-10	● フラットブラウン / Flat brown / Matt Braun / Brun mat
XF-15	● フラットフレッシュ / Flat flesh / Fleischfarben Matt / Chair mate
XF-49	● カーキ / Khaki / Khaki / Kaki
XF-52	● フラットアース / Flat earth / Erdfarbe / Terre mate
XF-57	● ブッフ / Buff / Lederfarben / Chamois
XF-58	● オリーブグリーン / Olive green / Olivgrün / Vert olive foncé
XF-71	● コックピット色(日本海軍) / Cockpit Green / Cockpit Grün / Vert Cockpit



4

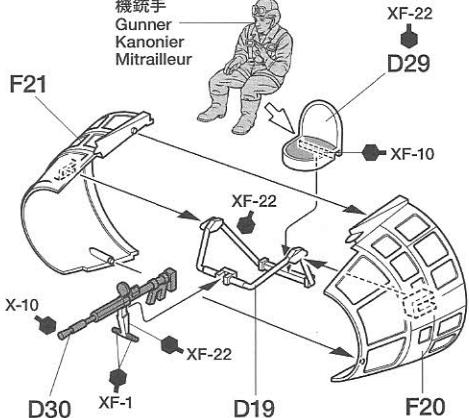
山本長官
Admiral Yamamoto
Amiral Yamamoto



偵察員
Observer
Beobachter
Observateur

5

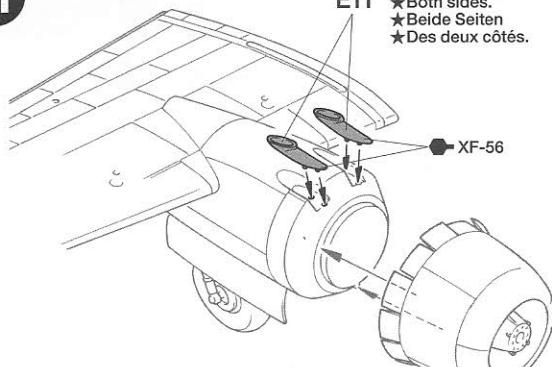
機銃手
Gunner
Kanonier
Mitrailleur



- 機内色はXF-22にかえてXF-71を使用してもよいでしょう。
- XF-71 may be used instead of XF-22 as interior color.
- XF-71 kann anstelle von XF-22 für die Innenbemalung benutzt werden.
- Pour l'intérieur, du XF-71 peut être utilisé à la place du XF-22.
- 塗装済みパーツをご利用いただくことも出来ます。
- Pre-painted canopy parts can also be used.
- Bereits bemalte Kuppelteile können auch benutzt werden.
- Des pièces de verrière pré-peintes peuvent aussi être utilisées.

11

E11 ★左翼も同様に取り付けます。
★Both sides.
★Beide Seiten
★Des deux côtés.



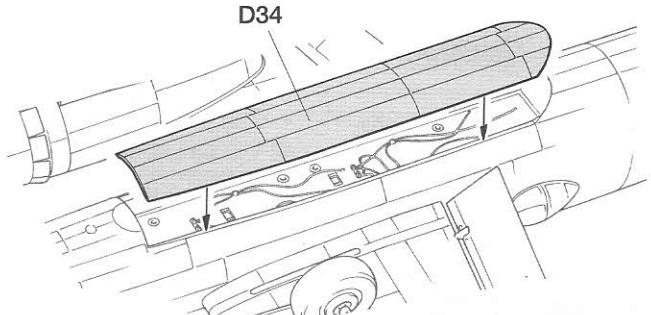
15

★爆弾、魚雷の組み立ては行わず、D34を取り付けます。
★Do not assemble bombs or torpedo. Attach D34.

★Bomben oder Torpedos nicht zusammenbauen. Benutzen Sie D34.

★Ne pas assembler les bombes ou la torpille. Fixer D34.

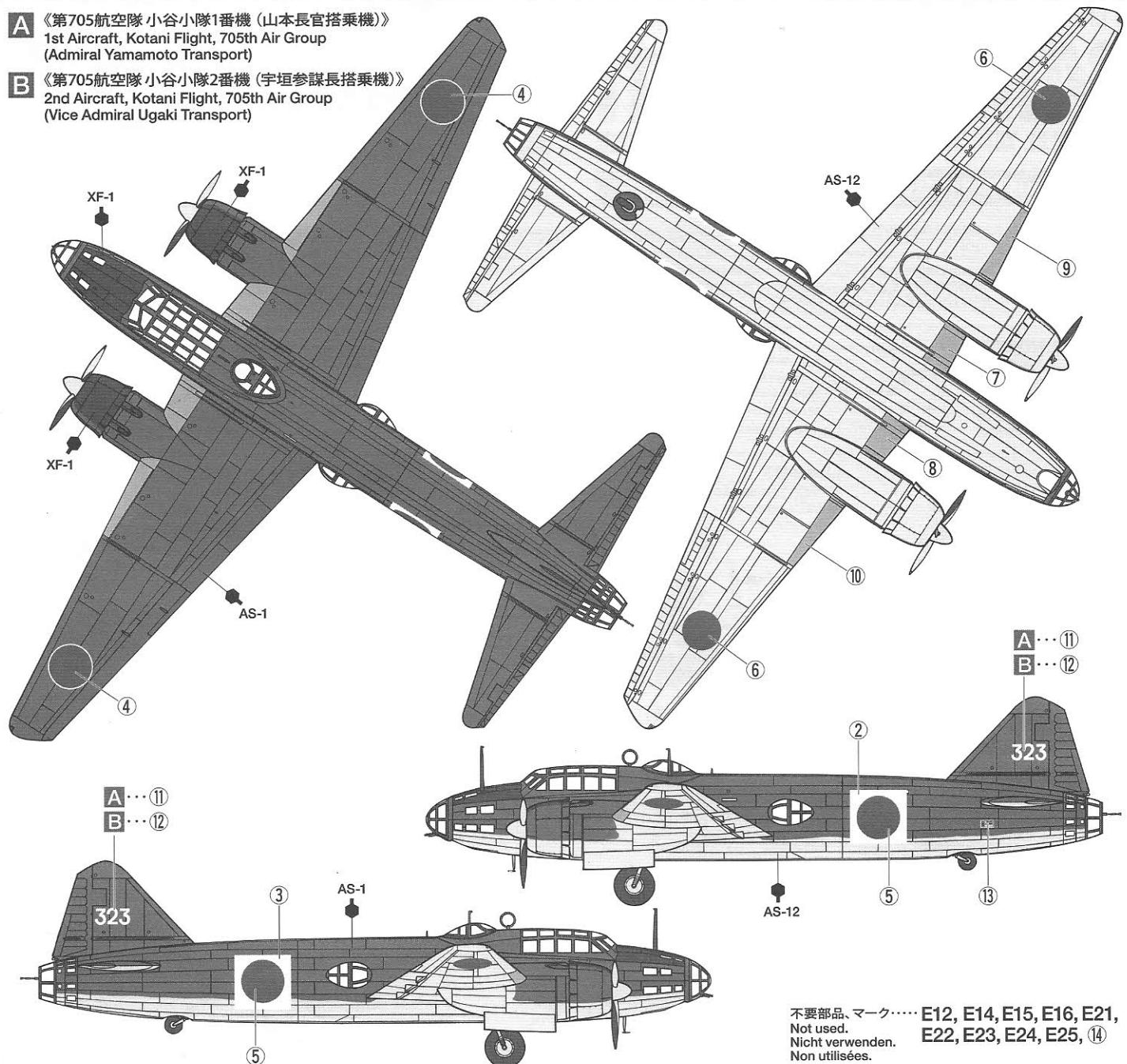
D34



MARKING

A 《第705航空隊 小谷小隊1番機（山本長官搭乗機）》
1st Aircraft, Kotani Flight, 705th Air Group
(Admiral Yamamoto Transport)

B 《第705航空隊 小谷小隊2番機（宇垣參謀長搭乗機）》
2nd Aircraft, Kotani Flight, 705th Air Group
(Vice Admiral Ugaki Transport)



不要部品、マーク…… E12, E14, E15, E16, E21,
Not used.
Nicht verwenden.
Non utilisées.

E22, E23, E24, E25, ⑭

APPLYING DECALS

《スライドマークのはり方》

- ①はりたいマークをハサミで切りぬきます。
- ②マークをぬるま湯に10秒ほどひたしてからタオル等の布の上におきます。
- ③台紙のはしを手で持ち、はる位置にマークをスライドさせてモデルに移してください。
- ④指に少し水をつけてマークをぬらしながら、正しい位置にずらします。
- ⑤やわらかい布でマークの内側の気泡をおし出しながら、おしつけるようにして水分をとります。

DECAL APPLICATION

- ①Cut off decal from sheet.

②Dip the decal in tepid water for about 10 sec. and place on a clean cloth.

③Hold the backing sheet edge and slide decal onto the model.

④Move decal into position by wetting decal with finger.

⑤Press decal gently down with a soft cloth until excess water and air bubbles are gone.

ANBRINGUNG DES ABZIEHBILDES

- ①Abziehbild vom Blatt ausschneiden.
- ②Das Abziehbild ungefähr 10 Sek. in lauwarmes Wasser tauchen, dann auf sauberen Stoff legen.
- ③Die Kante der Unterlage halten und das Abziehbild auf das Modell schieben.
- ④Das Abziehbild an die richtige Stelle schieben und dabei mit dem Finger das Abziehbild naßmachen.

⑤Das abziehbild mit weichem Stoff ganz andrücken, bis kein überflüssiges Wasser und keine Luftblasen mehr vorhanden sind.

APPLICATION DES DECALCOMANIES

- ①Découpez la décalcomanie de sa feuille.
- ②Plongez la décalcomanie dans de l'eau tiède pendant 10 secondes environ et poser sur un linge propre.
- ③Retenez la feuille de protection par le côté et glissez la décalcomanie sur le modèle réduit.
- ④Placez la décalcomanie à l'endroit voulu en l'essuyant avec un de vos doigts.
- ⑤Pressez doucement la décalcomanie avec un tissu doux jusqu'à ce que l'eau en excès et les bulles aient disparu.



●カスタマーリストは本文説明図のものと併用してください。また、万一不良、不足部品などありました場合は、当社カスタマーサービスまでご連絡ください。
●Refer also to the Parts List on the assembly instruction manual.

For use in Japan only!



一式陸上攻撃機11型 山本長官搭乗機（人形17体付き） ITEM 61110

*価格は2011年12月現在のものです。予告なく変更となる場合があります。

部品名	税込価格	本体価格	部品コード
Fバージ(風防).....	672円 (640円)	10007381	
Zバージ(人形).....	798円 (760円)	19226039	
整備兵人形バージ(2枚).....	819円 (780円)	19006545	
マーク.....	693円 (660円)	19496111	
Fバージ(風防・塗装済).....	1,260円 (1,200円)	10556287	

AFTER MARKET SERVICE CARD

When purchasing replacement parts, please take or send this form to your local Tamiya dealer so that the parts required can be correctly identified. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

Parts code

10007381.....	F Parts
19226039.....	Z Parts
19006545.....	Mechanic Figure Parts (2pcs)
19496111.....	Decals
10556287.....	F Parts Finished

61110 G4M1 Yamamoto w/5 Figures (11056390)

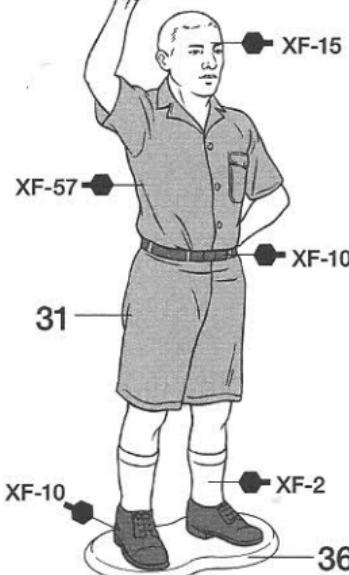
注意

●小さなお子様のいる場所での組み立てはしないでください。小さな部品やビニール袋を口に入れるなどの危険な状況が考えられます。

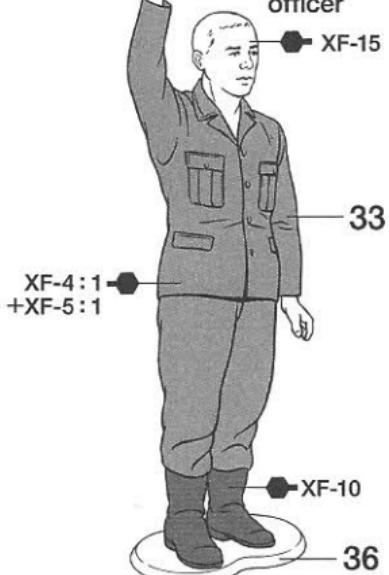
CAUTION

●Keep out of reach of small children.
Children must not be allowed to put any
parts or packaging material in their mouths.

XF-57
《整備兵》
Ground crew



XF-4:1
+XF-5:1
XF-4:1
《下士官》
Non-commissioned
officer



XF-2 ●フラットホワイト / Flat white

XF-4 ●イエローグリーン / Yellow green

XF-5 ●フラットグリーン / Flat green

XF-10 ●フラットブラウン / Flat brown

XF-15 ●フラットフレッシュ / Flat flesh

XF-57 ●バフ / Buff

《整備兵》
Ground crew

